ОГОЛОШУВАНИЙ В "УКР. ГОЛОСІ" І "КАН. ФАРМЕРІ" ЛІКАР НАТЯГАВ ЛЮДИЙ.

"Ді Джорнал оф ді Амерікан Медікал Асосіейш'н", авторітетний медицинський журнал, що виходить в Шікаго і веде енерґічну борбу з шарлатанами-лікарями, помістив недавно статтю, в котрій описує судову розправу проти шарлатана лікаря відомого під фірмою "Дж. Росел Прайс Ко." На розправі виявило ся богато "чесних зделок" дра. Россела Прайса та його помічників, які через оголошуваня в чужинецьких ґазетах натягали легковірних, малосьві домих людий. Розправа закінчила ся тим, що шахрайському підприємству "Дж. Россел Прайс Ко." заборонено користувати ся почтою. Тому що висше згадана фірма провадила свій брудний бизнес при помочі почти, їй прийдеть ся тепер заперестати видурюванє легким коштом гроший від менше сьвідомих людий.

Нечесним і несовісним людцям з "Дж. Россел Прайс Ко." помагали в їх брудній роботі, себто в виманюваню хитрим, підступним способом гроший від робітників (також українських) "наші" укр. часописи "Укр. Голос" і "Канад. Фармер" які ще до недавна стало поміщували оголошенє сих рабівників-"лікарів" людської кишені.

Укр. робітники і фармері повинні добре памятати, яку "просьвіту" і пораду дають їм їх продажні, "народні" ґазети "Укр. Голос" і "Канад. Фармер".

РОБІТНИЧЕ ВІЧЕ В ІРОКВОЇЗ ФОЛС, ОНТ.

Дня 15-го серпня тутейші сьвідомі робітники устроїли велике віче з приводу приїзду до нас т. М. Княжевича з Вінніпеґу. Віче відбулось в льокали "С. Р. Р." Предсідатель, т. Ів. Глухенський пояснив коротко ціль віча і покликав до слова т. Княжевича.

Тов. Кн. у своїй тригодинній промові перейшов історію тяжкої і кровавої борби пролетаріяту з капіталістичною клясою. Визискувана кляса завсїгди вела борбу з богатою кляcою. Перша не могла віднести побіди через свою слабу орґанізацію, а також і через те, що її проводирі запродувались богатій клясї або йшли з нею на компроміси. Власть була в руках пануючої кляси і се є найголовнійшою причиною чому капіталізм еще істнує. Пролетаріят теперішної доби далеко енерґічнійше береть ся до орґанізації і відкидає пропоновані псевдо-соціялістами компроміси з буржуазією. Однак щоб робітництво мало на чім оперти ся, щоб могло набирати ся науки, знаня, сьвідомі робітники в Вінніпеґу при помочі товаришів робітників з цілої Канади і Америки будують Укр. Робітничий Дім, котрий має коштувати $40.000.00. І хто сї гроші зложить? Лише і лише сьвідомійші робітники.

Я зачисляю також Вас, Товариші до тих перших сьвідомих борців за справу робітничої кляси і думаю, що Ви також не відмовитесь від пожертвованя гроший на Укр. Роб. Дім в Вінніпеґу. Докінчуймо скоро Укр. Роб. Дім! Піднесім високо наш червоний прапор, котрий вже незадовго буде одинокий повівати високо в горі понад пролетарські голови, на знак міжнародної економічної свободи. На сім закінчив т. Кн.

На сім вічу зібрано $40.00 на Укр. Роб. Дім, розпродано за $4.00 цеголок і так само за $5.00 літератури.

Всім жертводавцям, як також російським товаришам за те, що винаймили безплатно свій льокаль на віче, складаємо сердечну подяку.

За віче:

Ів. Глухенський, предс.,
Д. К——в, секр.

ПРЕДСТАВЛЕНЄ В КРЕЙТОН МАЙН, ОНТ.

За старанєм кількох сьвідомих тт. в Крейтон Майн відограно дня 12 - 8 с. р. представленє "Убійники", з чого вплинуло до каси поверх $130.00 загального доходу; чистий дохід при значено на будову Укр. Роб. Дому в Вінніпеґу. Що до самого представленя, то не можна сказати, що відбулось без майже незамітних похибок, але загально чи не найліпше відограли крейтонські тт. і т-ки за усі инші драм. Т-ва в сій околиці. Особливо відзначила ся т-ка Текля Підручна в ролі Марусі. Помимо того, що вона виступала перший раз на сцену в ньої не видно було найменшої непевности, а противно, кождий її рух і слово вказували, що вона переживає в сій хвилі те, що відіграє на сцені. Всї прочі аматори, як я вже сказав, вийшли в своїх ролях дуже добре. При кінци відспівано кілька хорових пісень, де також не мало цікавила публику своїм милозвучним дитячим голосом пятилітна дівчинка т-ки Є. Ґури, за що публика нагородила всїх гучними оплесками. Потім т. В. Скорейко з Судбури подякував гостям за моральну і матеріяльну підмогу, як також тт. аматорам. В своїй промові він згадав також про Укр. Роб. Дім в Вінніпеґу і попросив присутних жертвувати що зможуть на сю ціль. Збіркою занялась т-ка Анна Томик, на якої руки присутні зложили $20.80.

Чорнороб.

З ДІЯЛЬНОСТИ ВІДДІЛУ В КОЛГОРСТ, АЛЬТА.

Коли тов. Княжевич був на орґанізаційній обїздці на Заході, він прибув також до Колгорст, де вдало ся зорґанізувати новий відділ. Однак той відділ довго не істнував, а то через те, що майже всї члени відділу порозїжджали ся в другі місцевости. Аж недавними часами до Колгорст прибули кілька сьвідомих робітників і відновили знова відділ. Ми сполієемо ся, що в короткім часї число членів нашого відділу збільшить ся і партійна робота в відділі піде богато ліпше.

До нового заряду відділу увійшли отсї товариші: П. І. Марусик, орґанізатор; І. Ґаврилюк, фін. секретар; І. Стефанець, прот. секретар; Петро Марусик, касієр; П. Гнатюк і В. Козімик, контрольори; Йосиф Андріящук, бібліотекар.

І Стефанець, секр.
(Печатка відділу).

ФІНАНСОВЕ СПРАВОЗДАНЄ ЗАХ. ОКР. КОМ.

від 1-го мая до 31-го липня с.р.

Приходи:

Відділи	за ст.	орґ. фонд
Кардіф, Альта	$14.00	$14.00
Ферні, Б. К.	11.00	11.00
Корбін, Б.К.	10.00	10.00
Кенмор, Альта	10.00	10.00
Боян, Альта.	10.00	——
Келґари, Альта	7.50	7.50
Мед. Гет, Альта	7.50	7.50
Гилкрест, Альта.	7.50	7.50
Летбридж, Альта	7.00	7.00
Мішел, Б. К.	6.00	6.00
Брул Майнс, Ал.	5.00	5.00
Нордеґ, Альта.	5.00	5.00
Тибер, Альта.	5.00	5.00
Колмен, Альта.	5.00	5.00
Едмонтон, Альта.	5.00	5.00
Гемлин, Альта.	4.50	4.50
Белвю, Альта.	4.50	4.50
Вастао, Альта.	2.50	2.50
Беверлей, Альта.	2.50	2.50
Колгорст, Альта.	2.00	2.00
Разом	$131.50	$121.50

Разом за парт. стемплї і на орґ. фонд	$253.00
за леґітимації	4.00
за конституції	8.70
Разом	$265.70
Готівка з поп. місяців	235.74
Разом приходу	$501.44

Розходи:

За парт. стемплї	$50.00
За конституції	10.00
За леґітимації	5.00
Почт. стемплї	2.88
Коверти	.35
Перес. гроший до Вінніпеґу	.32
Тов. І. Бойчукови	.75
Оплата конституцій	.45
Папір	4.00
Разом	$73.75
Прихід	$501.44
Розхід	73.75
В касї остає	$427.69

Ваші за соціялізм,

Т. Ґушул,
Н. Ткачук,
В. Теленко,
члени Зах. Окр. Ком.

(Печатка З. О. К.)

СПРАВОЗДАНЄ ЧИТ. ім. Ів. ФРАНКА в ВІННІПЕҐУ.

Справозданє з надзвичайних зборів Читальні ім. Івана Франка, котре подаєть ся до загального відома так місцевим як і позамісцевим членам, а головно членам Інституту ім. Івана Франка в Вінніпеґу.

Як відомо шан. читачам, що думка членів Читальні ім. Ів. Франка під проводом шановного професора Д-ра Ол. Сушка, щоби заснувати Інститут ім. Івана Франка в Вінніпеґу — в части починала здійснятись, та з причини невідрадних фінансових обставин, заряд мусїв остати на тім, що по зібраню кількох сот долярів, котра то сума не вистарчала навіть на найменшу точку витичену в програмі Інститута, тому то заряд чекав на відповідну хвилю, в який спосіб ужити фондів, а головно тих, котрі були збирані позамісцевими членами. Головною точкою програми Інститута Ів. Франка було ширенє просьвіти помежи українськими поселенцями в Канаді видаванем відповідної літератури, а зваживши в сю хвилю страшну дорожнечу в тім напрямі, тому то Заряд Читальні не мав змоги рішатись на так важний крок з малою сумою гроша.

Відомим є шан. Читачам й те, що на американській земли появив ся перший український журнал — книжка гарна змістом під редакцією шановного професора Д-ра Ол. Сушка — "Україна". Для того зібрані члени по короткій дискусії рішили одноголосно дати суму сто долярів з фонду Читальні Ів. Франка, яко дар на так велику ваги для укр. народа видавництво, яким є журнал "Україна". Хто не бачив сего одинокого чудового журнала, нехай безпремінно сейчас його замовляє в редакції журналу на адресу: "The Ukraina", 358 Redwood Ave., Winnipeg, Man.

Як всім також відомо, під сю хвилю будуєть ся в Вінніпеґу величавий Український Робітничий Дім, жертвами робітників, котрий має коштувати около 50 тисяч долярів. Се буде перша перла українського робітництва на канадійській земли, се буде власна хата — сьвятиня науки для дітий і старших.

Члени Читальні Ів. Франка одноголосно рішили допомогти сему сьвятому ділу сумою **сто долярів**, котрі то гроші вручено Комітетови Будови Укр. Робітничого Дому до розпоряди мости.

Се справді маленька жертва, однак Заряд Читальні ім. Ів. Франка вірить, що другі читальні по кольоніях підуть за приміром Вінніпеґу і сейчас по спішать з жертвами на першу українську робітничу сьвятиню просьвіти в Вінніпеґу.

Суму $42.00 вручив Заряд Читальні ім. Ів. Франка за одно голосною ухвалою членів яко дар на підмогу провадженя Рідної Школи.

При отсій нагоді мусимо згадати, що до заряду Рідної Школи увійшли пп. Е. Баранецкий, Ів. Ластівка і Вулянін. Рівночасно звертаємось до шановного громадянства в Вінніпеґу, що наука Рідної Мови відбуваєсь кождого дня від 2 до 4 пополудни в Читальни ім. Ів. Франка, на розі Прічард і Мекґреґор під проводом д. Ол. Бачинського, котрий учить рідної пісні, будучи сам знаменитим дірігентом і учителем хору.

Шліть діти, нехай вчать ся, а не дармують.

В. Пиндиковський, предс.,
П. Палюк, секретар.

РОВЕР НА РОЗІГРАВКУ.

Тов. Кароль Шевчинський подарував на Укр. Роб. Дім ровер (байсикль) вартости $40.00 Комітет Буд. Укр. Роб. Дому дасть сей ровер в розіграву, з котрої дохід піде на Укр. Роб. Дім. Тикети на розіграву будуть продавати ся ще сего тижня по ціні 50 цт.

КОМІТЕТ.

—o—o—

ПОВІДОМЛЕНЄ.

Отсим подаєсь до відома всім жертводавцям У. Р. Д., що членські грамоти Укр. Роб. Дому вже готові і їх буде ся висилати кождому, хто зложив на Укр. Роб. Дім не менше як $5.00 та хоче бути його членом. Ті, що еще не зложили повної суми, а бажалиб стати членами Укр. Роб. Дому і дістати членську карту, можуть доплатити решту до суми яку вже дали.

Хто змінив своє помешканє, адресу або не подав попередно своєї адреси, просимо повідомити про се секретаря Укр. Роб. Дому, подаючи при тім своє повне імя і назвиско та точну адресу.

Д. Стечишин, секр.

Спростоване.

В попередних ч.ч. "Р. Н." було проголошено, що т. Г. Карчук жертвував на Укр. Роб. Дім два рази по $5.00, а мало бути, що жертвував Г. Вікарчук.

—o-o—

ПОВІДОМЛЕНЄ.

Подаю до відома людям з села Тростянець, повіт Снятин, що на 16 серпня с. р. помер Михайло Пилипюк і лишив поважну суму гроший. Гроші зложені на почті, книжка находить ся в одного чоловіка з села Річки, пов. Косів. Свояки і кревні померлого мають знаходитись в Едмонтоні, Альта. Зголошуватись належить на адресу:

Harry Parchuk
P. O. Box 746
Sault Ste. Marie, Ont.

ПРОСЬБА О ПОМІЧ.

Дорогі Товариші Робітники і Робітниці! Я низше підписаний є примушений звернутись до вас з просьбою о поміч в моїм положеню. Я походжу з села Зубриць, пов. Бучач, Галичина. Я окалічів на ноги ще 1915 року і будучи в дуже критичнім фінансовім положеню за помочію Товаришів пішов до шпиталю в Торонто. В тім шпиталї лікарі через 9 місяців не могли мені нічого помочи і рішили відіслати мене до Вестон санаторіюм, де я перебуваю вже два роки і 5 місяців. Я не маю жадної родини ані приятелів, котріб дали мені матеріяльну поміч. Тому я рішив звернутись до Вас, товариші робітники, щоби Ви дали мені поміч, яку Ви в спромозї дати. Вірю, що Ви не відмовите моїй просьбі, за що складаю Вам з гори сердечну подяку.

Всї жертви прошу ласкаво слати на мою адресу.

Ваш за кращу долю,

P. Zagreychuk
Weston Sanatorium
WESTON, ONT., CANADA.

ПОМОЖІТЬ СЛІПОМУ.

Монтреал, Кве:

Стах Букшак, з села Денисова, пов. Тернопіль, Галичина, втратив свій зір в майні, і лишив ся сліпим на ціле житє. Він знаходить ся тепер в прикрім положеню і просить у добрих людий помочі. Його знакомі в Торонто зложили для него $10.25. Їх імена слідуючі:

Д. Струхманьчук $5.00; по $1.00: І. Струхманьчук, А. Депутан, П. Кулявчук, А. Маденко, Н. Мірус 50 ц., Д. Бойдів 50 ц.; В. Король 25 ц. — Разом $10.25

Всім жертводавцям щира подяка. Жертви засилейте на адресу:

Stach Bukshak
114 Richardson St.
Montreal, Que.

ПОШУКУЮ

Василя Струка і Антона Ладана з села Улашковець, п. Чортків, Галичина. Хто би про них знав або они самі, нехай зголосять ся на адресу:

Tony Zyznomirsky
68) Box 5., Dilke, Sask.

ПРОПАЛА

кобила, барви червоної, на голові біла звізда і має білі латки, грива мала і на голові втята, хвіст короткий. Хто би її знайшов, або знав де вона є, хай дасть мені знати, а дістане $5.00 нагороди.

George Chopyk
68) **P. O. GONOR, MAN.**

Всім до відома

Перше і одиноке перворядне українсько-польське фотографічне заведенє в Канаді зістало перенесене з 273 СЕЛКИРК ЕВНЮ на

cor. Main St. & Pacific Ave.

Наше студіо є тепер одним з найбільших і найліпше уряджених в Вінніпеґу.

Фотографуємо кождого дня (кромі неділї) до 10-ої години вечером.

На отсім місці складаємо також щиру подяку всім нашим приятелям, котрі причинили ся своїм попертєм до піднесеня сего першого артистично-фотографічного заведеня. Попираючи своїх людий в якімнебудь підприємстві, підносимо тимсамим наш національний поступ і повагу в инших народностий.

З ПОВАЖАНЄМ,

J. Galdzinski

The Star Photo Studio

ДОБРЕ ЗНАНА

УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ

містить ся на 142 HIGGINS AVE.

Хто лиш хоче бути по модному обстрижений та старанно обголений нехай зайде до нас. Наша адреса:

142 HIGGINS AVE.

в другім бльоку на полудне від Сіпіарської стації.

Й. Шасталь, властитель.

"УКР. НАР. КАСА ХОРИХ" В ТРАНСКОНІ, МАН.

дає своїм членам на випадок хороби запомогу по $7.00 через перших 12 тижнів і половину тої суми через других 12 тижнів вже після 3 місяців членської приналежности; виплачує посмертного $300.00 після року членської приналежности.

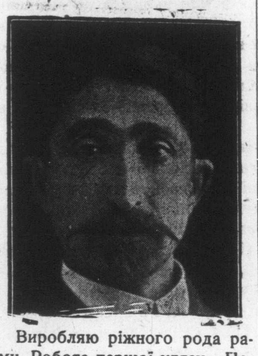
ЖЕНЩИНИ-ЧЛЕНКИНІ ДІСТАЮТЬ ЗАПОМОГУ В ЧАСІ ПОЛОГОВОЇ СЛАБОСТИ.

Членська вкладка виносить лише 50 цт. місячно.

Інформації і статути можна дістати в льокали "Читальні ім. Т. Шевченка", де У. Н. К. Х. відбуває свої мітінги кождого другого четверга вечером, або в секретаря:

Nykola Shmilsky
Box 221. Transcona, Man.

НАЙБІЛЬШИЙ ШКЛЯР



Виробляю ріжного рода рами. Робота першої кляси. Побільшуванє фотографій є моєю спеціяльностию. За роботу ґарантую.

Замовленя з провінції залагоджую найточнійше.

Великий склад шкла до вікон і зеркал. Ціни умірковані

H. KOHN.
563 Selkirk Ave Winnipeg, Man.

КОБЗАР Т. ШЕВЧЕНКА

вже вийшов з друку. Полотня на кольорована оправа, добрий папір.

Ціна $2.00
Брошурований 1.50

Замовленя шліть до:

SKLAD KNYZOK
305 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.

ЗАХОДІТЬ ДО МЕНЕ!

Оправляю фотографії і образи в рами під шклом з найліпшого матеріялу міцно і тано. Готові образи в рамах під шклом висилаю також через "експрес" на провінцію. До склепу даю значний опуст. Також занимаю ся мальованем портретів малих і великих. З малих фотографій роблю великі портрети. Близші інформації уділяю листовно, на що прошу залучити 3-центову марку на відповідь.. Моя адреса:

JOHN STARZEK
280 Dufferin Ave.,
Winnipeg, Man.

НОВА МАПА УКРАЇНИ

ВЖЕ ВИКІНЧЕНА — Ціна 50ц.

Великого розміру, на гладкім, трівкім папері.

Замовленя шліть до:

SKLAD KNYZOK
305 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.

НАЙСТАРША УКР. ГОСТИННИЦЯ

М. Гаврисишина
містить ся при
267 СЕЛКІРК ЕВНЮ
ВІННІПЕҐ.

Кождий, хто хоче з'їсти смачну їду на старокраєвий спосіб,— хай заглянить бодай раз до мене, а певно будуть вповні вдоволений і своїх товаришів та знакомих пішле до мене.

Крім смачних потрав в кождій порі (бо реставрація отворена до другої години в ночи) дістанете як найлїпші напитки, овочі і всїлякі перекуски.

Маю ріжні цигара, цигарети і тютюни.

Для тих, що приїздять в провінцію даю знамениті приміщеня (ніклїґи) по можливо умірковaних цінах.

ПАМЯТАЙТЕ НА АДРЕСУ:
267 SELKIRK AVE.
WINNIPEG, MAN.
Телефон: St. John 108.

— Перший і Одинокий Український Лікар в Канаді —

Др. Іван Кость Пазрей

отворив канцелярію і медичну лабораторію під ч.:

263 СЕЛКИРК ЕВНЮ. Телефон Ст. Джан 1506 **ВІННІПЕҐ, МАН.**

ГОДИНИ УРЯДОВІ:
від 2 — 5 по полудни і від 7 — 9 вечером, в четвер від 2 — 5 по пол.

НА ЖАДАНЄ ДАЄ СЯ ПАЦІЄНТАМ ВЛАСНІ ЛІКИ, КОТРІ ПЕРЕВИСШАЮТЬ ЯКІСТЮ ВСІ ИНШІ.

В лікарській канцелярії находять ся електричні машини, а в лабораторії поміщені найдосконалійше средство в хірурґічних дослідах — Х-лучі (або проміні Рентґена), машина при помочи якої можна бачити внутрености чоловіка.

263 SELKIRK AVE. **DR. I. C. PAZDREY** **WINNIPEG, MAN.**

REPEATER

ДРІБНО І ДЕЛІКАТНО ПОРІЗАНА МІКСТУРА ДО КУРЕНЯ.

Перфектна мішанина якости і лагідности добра так до вашої люльки як і на цигарети.

КУРІТЬ ЇЇ НИНІ

Була і буде
ВСЕНАРОДНА ЗАГАЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ
Заложена 1905 р.
Й. Г. КІММЕЛЬ, краєвий нотар.

Виробляємо всякі урядові контракта старокраєві і тутешні. Виробляємо позички. Асекуруємо від огню. Продаємо шіфкарти до Европи і назад. Пересилаємо гроші до всїх частий сьвіта. Купуємо, продаємо і міняємо лоти, доми і фарми. Колектуємо довги через суд.

СВІЙ ДО СВОГО!

Всяку пересилку перепроваджуємо в українській мові. Адресуйте:

J. G. KIMMEL &Co. 834 Main St. WINNIPEG, MAN

ТОВАРИШІ РОБІТНИКИ З ЕДМОНТОНУ І ОКОЛИЦЇ.

Коли хочете мати гарні і нової моди сути, то **приходіть або пишіть до КРАВЕЦЬКОЇ РОБІТНІ Д. ПРОНЮКА на розі улиць Джеспер Іст і Кініствю,** а будьте певні, що будете вдоволені так з нашої роботи як і з цін. Переконайте ся про се від тих, що вже мають сути від нас.

Тепер якраз пора замовити собі гарний сут, поки наша робітня свобідніща і поки ціни не пішли в гору. До того тепер ще й маємо дуже гарні і ріжного рода матерії на сути, спеціяльнож на осінь.

Користайте-ж з нагоди поки час,

Приходіть або пишіть до:

The Expert Tailor
GIBSON BLOCK
9606 JASPER EAST
Edmonton, Alta.

Властитель: **Дмитро Пронюк** Телефон: 2823.

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO